

CABECERA

YACIMIENTO: Iglesia de Santa María (Tavira, Faro)
MUNICIPIO: Tavira
PROVINCIA: Faro (Portugal)
REF. AEHTAM:
REFERENCIA: AEHTAM 3644; EMP 425
N. INV: Iglesia de Santa María (Tavira, Faro)
TIPO YACIMIENTO: IGLESIA
OBJETO: Lápida
TIPO: Caliza

GENERALIDADES

MATERIAL: PIEDRA
SOPORTE: LAPIDA
TIPO DE EPÍGRAFE: conmemorativo
TÉCNICA: INCISION
DIMENSIONES DEL OBJETO:
DIMENSIONES DE LA INSCRIPCIÓN:
NÚMERO DE LÍNEAS: 7
H. MAX. LETRA:
H. MIN. LETRA:
RESPONS. EPIGR.:
REVISORES:
RESPONS. ARQUEOL.:
CONSERV. EPG.:
CONS. ARQ.:
INSCRIPCIONES ADICIONALES:
NUM. INSCRIPCIONES: 1
FORMA: rectangular
DIRECCIÓN ESCRITURA:
REVISORES ARQ.:

TEXTO Y APARATO CRÍTICO

TEXTO:

· ERA · DE · MIL · E · CCC^a · / E · XXXI^a · AN(n)O(s) · ESTE · P/ORTAL · MANDOU · FA/ZER ·
 PEDRE · ANES · /DAS · FOUPANAS · P/OR SA ALMA · A (h)ONRA / DE · SANTA · MARIA

Texto dado por EMP 425.

APARATO CRÍTICO:

TRADUCCIÓN:

COMENTARIO:

Inscripción conmemorativa de la construcción del Portal de la Iglesia Matriz de Tavira, realizada en 1923

a expensas de Pedro Anes (EMP 425).

EPIGRAFÍA Y PALEOGRAFÍA

FTE. LEC.: EMP 425

SIGNARIO: LATINO

SEPARADORES: TRES PUNTOS

LENGUA: Portugués antiguo

NÚM. TEXTOS: 1

METROLOGIA:

OBSERV. EPIGRÁFICAS: La inscripción revela una buena calidad epigráfica: nivel elegante y equilibrado de los caracteres, del mismo modo que la paginación del texto. Las letras presentan, aparentemente, el interior pintado de negro, pero es difícil saber si se trata de un acto voluntario. Las líneas materializadas en el soporte por dos trazo finos son ocho, pero la última nunca llegó a recibir texto (EMP 425).

OBSERV. PALEOGRÁFICAS:

CONTEXTO ARQUEOLÓGICO

FECHA HALLAZGO:

CIRCUNSTANCIAS HALLAZGO:

DATACIÓN: 1293, siglo XIII.

CRIT. DAT.: Fecha dada por la inscripción.

CONTEXTO HALLAZGO: Iglesia de Santa María (Tavira, Faro).

OBSERVACIONES ARQUEOL.:

BIBLIOGRAFÍA

ED. PRINCEPS:

BIBL. FILOL: AEHTAM 3644; EMP 425;

BIBL. ARQUEOL:

IMÁGENES



425